
ECAM29X.6Y - 29X.8Y

MAGNIFICA — EVO —

KAFFEEMASCHINE
Bedienungsanleitung
MÁQUINA DE CAFÉ
Instrucciones de uso



DeLonghi



| | × | × | × | ✓ | ✓ |
|--|---|---|---|---|---|
| | ✓ | ✓ | ✓ | ✓ | ✓ |

SOMMARIO

| | |
|--|-----------|
| 1. INTRODUZIONE..... | 3 |
| 2. AL PRIMO UTILIZZO | 3 |
| 3. ACCENSIONE E SPEGNIMENTO | 3 |
| 4. EROGAZIONE BEVANDE CAFFÈ | 4 |
| 4.1 Preparazione del caffè utilizzando il caffè in chicchi | 4 |
| 4.2 Preparazione del caffè utilizzando il caffè pre-macinato | 4 |
| 4.3 Variazione dell'aroma del caffè | 4 |
| 4.4 Risciacquo | 4 |
| 4.5 Consigli per il caffè più caldo | 4 |
| 4.6 Regolazione del macinacaffè..... | 4 |
| 4.7 Personalizzare la quantità in tazza..... | 5 |
| 5. PREPARAZIONE DELLE BEVANDE LATTE ... | 5 |
| 5.1 Preparazione del contenitore latte | 5 |
| 5.2 Selezione dell'aroma del caffè o utilizzo di caffè premacinato | 6 |
| 5.3 Al termine della preparazione | 6 |
| 5.4 Personalizzare la quantità in tazza | 6 |
| 6. PERSONALIZZARE LA QUANTITÀ DI ACQUA CALDA | 6 |
| 7. MISURAZIONE DELLA DUREZZA DELL'ACQUA | 6 |
| 8. FILTRO ADDOLCITORE..... | 7 |
| 8.1 Sostituzione del filtro | 7 |
| 8.2 Rimozione del filtro..... | 7 |
| 9. CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO | 7 |
| 10. MENÙ IMPOSTAZIONI..... | 7 |
| 10.1 Reset ai valori di fabbrica | 9 |
| 11. PULIZIA DELL'APPARECCHIO | 10 |
| 12. PULIZIA DEL CONTENITORE LATTE | 11 |
| 13. PULIZIA DELL'INFUSORE..... | 12 |
| 14. DECALCIFICAZIONE | 13 |
| 15. SIGNIFICATO DELLE SPIE | 13 |
| 16. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI | 16 |

1. EINLEITUNG

Die wichtigsten Funktionen der Kaffeemaschine sind Schritt für Schritt in der Kurzanleitung beschrieben.

Nehmen Sie sich ein paar Minuten Zeit, um diese Bedienungsanleitung durchzulesen. Sie vermeiden so Gefahren oder Beschädigungen an der Kaffeemaschine.

Die LEDs und die Kontrolllampen an der Bedienblende Ihrer Kaffeemaschine helfen Ihnen, korrekt mit der Kaffeemaschine zu interagieren:

| | | |
|---|----------------|--|
|  | Ausgeschaltet | -- |
|  | Eingeschaltet | Verfügbare Funktion |
|  | Blinkend | Funktion läuft |
|  | Blinkt schnell | Das Gerät erfordert einen Benutzereingriff |

Diese Symbole werden auch in der dem Produkt beiliegenden Kurzanleitung verwendet.

2. ERSTE INBETRIEBNAHME

- Die Anleitung für die erste Inbetriebnahme der Kaffeemaschine ist in der KURZANLEITUNG enthalten.
- Bei der ersten Inbetriebnahme müssen mindestens 4-5 Cappuccinos zubereitet werden, bevor die Kaffeemaschine ein zufriedenstellendes Resultat in der Tasse erzielt.
- Beim ersten Gebrauch ist der Wasserkreislauf leer, die Kaffeemaschine könnte daher sehr laut sein: das Geräusch wird während sich der Kreislauf füllt allmählich leiser.
- Bevor die Kaffeemaschine in den Handel kommt, wird das Mahlwerk zur Justierung eingemahlen. Daher können sich Reste von Kaffeepulver daran befinden. Das Einmahlen belegt die äußerste Sorgfalt, die wir auf das Produkt legen.
- Es wird empfohlen, den mitgelieferten Wasserfilter sofort zu installieren. Nach Ablauf der zwei Monate Lebensdauer (siehe Kalender) oder wenn das Gerät 3 Wochen lang nicht benutzt wird, muss der Filter ausgewechselt werden, auch wenn das Gerät dies noch nicht anfordert.
- Stellen Sie Wasserhärte so bald wie möglich je nach individuellem Bedarf ein (Kapitel „7. Messung der Wasserhärte“).

3. EIN- UND AUSSCHALTEN

- Bei jedem Einschalten des Gerätes wird ein automatischer Vorheiz- und Spülvorgang durchgeführt, der nicht unterbrochen werden kann. Das Gerät ist erst nach erfolgter Durchführung dieses Zyklus betriebsbereit.
- Bei jedem Ausschalten führt das Gerät einen automatischen Spülvorgang durch, falls ein Kaffee zubereitet wurde.

Verbrühungsgefahr!

Während des Spülvorgangs tritt aus den Kaffeeausläufen etwas Heißwasser aus. Achten Sie darauf, dass Sie nicht mit Wasserspritzern in Berührung kommen.

- Zum Ein- oder Ausschalten des Gerätes die Taste  drücken.

Wenn das Gerät für längere Zeit nicht betrieben wird, muss es vom Stromnetz getrennt werden.

4. KAFFEEGETRÄNKE

4.1 Zubereitung von Kaffee mit Kaffeebohnen



- Verwenden Sie keine grünen, karamellisierten oder kandierten Kaffeebohnen, da sie am Mahlwerk ankleben und es beschädigen können.
- Wenn der „Energiesparmodus“ aktiviert ist, kann die Ausgabe des ersten Kaffees einige Sekunden Wartezeit erfordern.

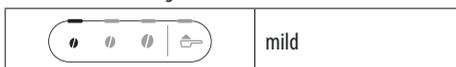
4.2 Zubereitung von Kaffee mit

vorgemahlenem Kaffee

- Das vorgemahlene Kaffeepulver niemals in die ausgeschaltete Kaffeemaschine füllen, um zu vermeiden, dass es sich im Innern der Maschine ausbreitet und die Maschine verschmutzt. In diesem Fall könnte die Kaffeemaschine beschädigt werden.
- Niemals mehr als 1 gestrichenen Messlöffel einfüllen, da das Maschineninnere sonst verschmutzen oder der Einfüllschacht verstopfen könnte.
- Bei Zubereitung von Kaffee  **Long**: nach halber Zubereitung, wenn sich die Kontrolllampen  +  einschalten, einen weiteren gestrichenen Messlöffel vorgemahlene Kaffee einfüllen und die Taste Long drücken.
- Der Kaffee  **Doppio+** kann nicht mit vorgemahlenem Kaffee zubereitet werden.

4.3 Änderung des Kaffeearomas

1. Die Taste für das gewünschte Aroma drücken:



2. Dann das gewünschte Kaffeetränk wählen.

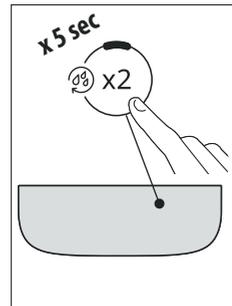
Hinweis:

- Bei der nächsten Zubereitung blendet die Kaffeemaschine das zuletzt gewählte Aroma ein.
- Bei Unterbrechung der Stromversorgung kehrt die Kaffeemaschine zum voreingestellten Mittelwert zurück.

4.4 Spülvorgang

Mit dieser Funktion kann Heißwasser über den Kaffeeauslauf ausgegeben werden, um den internen Wasserkreislauf der Kaffeemaschine zu reinigen und aufzuheizen.

Um den Spülvorgang zu starten, einfach die Taste  für etwa 5 Sekunden gedrückt halten: die Ausgabe wird automatisch abgebrochen (wenn sie vorher abgebrochen werden soll, die gleiche Taste erneut drücken).



4.5 Empfehlungen für einen heißeren Kaffee

Für einen heißeren Kaffee empfehlen wir:

- einen Spülvorgang durchzuführen (siehe Abschnitt „4.4 Spülvorgang “);
- die Tassen durch Ausspülen mit heißem Wasser vorzuwärmen (und zwar mit der Funktion Heißwasser);
- die Kaffeetemperatur zu erhöhen (siehe Kapitel „10. Menü Einstellungen“).

4.6 Einstellung des Mahlwerks

Da das Mahlwerk bereits werksseitig für eine korrekte Kaffeeausgabe voreingestellt wurde, brauchen Sie dieses, zumindest anfangs, nicht einzustellen.

Um eine Korrektur durchzuführen, den Drehknopf wie folgt einstellen, während das Mahlwerk in Betrieb ist:

| | |
|---|---|
| <p>Wenn die Kaffeeausgabe zu langsam oder gar nicht erfolgt Die Wirkung dieser Korrektur bemerken Sie erst nach der Ausgabe von mindestens 2 Kaffees nacheinander.</p> | <p>Um eine Position zur Nummer 7 drehen</p>  |
| <p>Um einen stärkeren Kaffee auszugeben und eine bessere Crema zu erhalten Die Wirkung dieser Korrektur bemerken Sie erst nach der Ausgabe von mindestens 2 Kaffees nacheinander.</p> | <p>Um eine Position zur Nummer 1 drehen</p>  |

Hinweis:

Der Drehknopf zur Einstellung des Mahlgrads darf nur bei laufendem Mahlwerk in der Anfangsphase der Zubereitung der Kaffeegetränke verstellt werden.

4.7 Individuelle Einstellung der Menge in der Tasse

- Die Taste für das Getränk, das programmiert werden soll, für einige Sekunden gedrückt halten: Sie befinden sich im Menü Programmierung, wenn die Kontrolllampe schnell blinkt. Die Ausgabe beginnt;
- Bei Erreichen der gewünschten Menge in der Tasse die Taste des Getränks erneut drücken: die Ausgabe wird abgebrochen und die Menge ist gespeichert.

| Getränk* | Default-Einstellung (ml) | Programmierbar (ml) |
|--|-----------------------------------|--|
|  Espresso | 40 | von ≈ 20 bis ≈ 180 |
|  Kaffee | 180 | von ≈ 100 bis ≈ 240 |
|  Long | 160 | von ≈ 115 bis ≈ 250 |
|  Doppio+ | 120 | von ≈ 80 bis ≈ 180 |
|  Americano | Espresso: 40 Wasser: 110 | Espresso: von ≈ 20 bis ≈ 180 Wasser: von ≈ 50 bis ≈ 300 |
|  Long Black | Wasser: 120 Espresso: 80 | Wasser: von ≈ 50 bis ≈ 300 Espresso: von ≈ 40 bis ≈ 360 |
|  Over Ice | 100 | von ≈ 40 bis ≈ 240 |

(*) Die Art und Anzahl der Getränke kann je nach Modell abweichen.

Hinweis!

Um die laufende Programmierung abzubrechen, die Taste für ein anderes Getränk drücken

5. ZUBEREITUNG VON MILCHGETRÄNKEN

LatteCrema SYSTEM

5.1 Vorbereitung des Milchbehälters

Um den Deckel des Milchbehälters zu öffnen:

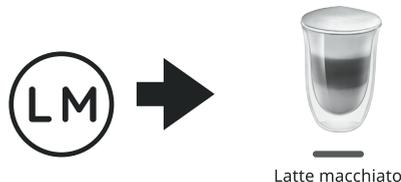
- Den Deckel nach rechts drehen und ausrasten: die Linie auf dem Deckel muss zum Symbol  zeigen;
- Dann den Deckel anheben.

Welche Milch sollte verwendet werden?

- Um einen üppigeren Schaum mit mehr Konsistenz zu erhalten, verwenden Sie ganz oder teilweise entrahmte Milch mit Kühlschranktemperatur (etwa 5°C). Um zu vermeiden, dass wenig aufgeschäumte Milch oder Schaum mit großen Blasen erzielt wird, das LatteCrema System immer nach jedem Gebrauch reinigen.
- Die Qualität des Schaums kann variieren, je nach:
 - Typ der Milch oder des pflanzlichen Getränks;
 - verwendeter Marke;
 - Inhaltsstoffen und Nährwerten.

Wie viel Milch muss für die Zubereitung von Getränken mit direkter Anwahl eingefüllt werden?

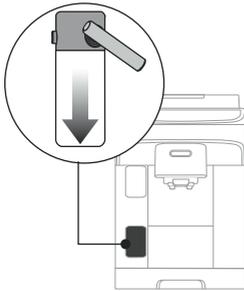
Am Milchbehälter befindet sich eine Messskala, die Ihnen hilft, die ideale Menge für die Zubereitung des Rezepts einzufüllen. Denken Sie daran, dass:



Wie viel Milch muss für die Zubereitung von My Latte eingefüllt werden?

Ihre Kaffeemaschine ist mit einem System ausgestattet, das die gesamte in den Milchbehälter gefüllte Milch erkennt und verwendet. Sie können Ihr My Latte also exakt mit der von Ihnen

gewünschten Milchmenge zubereiten.
Nehmen Sie auf die Messskala am Milchbehälter Bezug, um die korrekte Milchmenge einzufüllen, und beachten Sie dabei dass:



MIN → Die von der Kaffeemaschine erkannte Mindestmenge (≈ 45ml) beträgt

→ Jede Markierung ≈ 20 ml entspricht

Das Volumen der eingefüllten Milch verdoppelt bis verdreifacht sich nach der Ausgabe: vergewissern Sie sich, dass Ihr Glas oder Ihre Tasse groß genug ist, um die ganze Milch und den anschließend ausgegebenen Kaffee aufzunehmen.

Um den Deckel des Milchbehälters wieder zu schließen:

1. Den Deckel einsetzen (die Linie auf dem Deckel muss mit dem Symbol übereinstimmen);
2. Den Deckel in Richtung des Symbols drehen, bis er einrastet.

5.2 Auswahl des Kaffeearomas oder Verwendung von vorgemahlenem Kaffee

Nach der Vorbereitung des Milchbehälters kann, vor der Auswahl des gewünschten Milchgetränks, das Aroma des Kaffees gemäß den Angaben im Abschnitt „4.3 Änderung des Kaffeearomas“ individuell eingestellt werden oder es kann die Verwendung von vorgemahlenem Kaffee gewählt und folglich gemäß den Angaben in der Kurzanleitung ein Messlöffel Kaffee eingefüllt werden ().

5.3 Nach Beendigung der Zubereitung

- Wenn Sie mehrere Tassen Milchgetränke zubereiten möchten, muss der Milchbehälter nach der letzten Zubereitung gereinigt werden.
- Falls Milch übrig sein sollte, den Behälter sofort nach der Reinigung in den Kühlschrank stellen.

- Um langfristig optimale Resultate zu erzielen, muss das Lattecrema System gemäß den Angaben im Kapitel „12. Reinigung des Milchbehälters“ sorgfältig gereinigt werden.

5.4 Die Menge in der Tasse individuell einstellen

1. Die Taste für das Getränk, das programmiert werden soll, für einige Sekunden gedrückt halten: Sie befinden sich im Menü Programmierung, wenn die Kontrolllampe schnell blinkt. Die Ausgabe beginnt;
2. Bei Erreichen der gewünschten Menge in der Tasse die Taste des Getränks erneut drücken: die Ausgabe der ersten Zutat wird abgebrochen und die Ausgabe der zweiten Zutat beginnt;
3. Bei Erreichen der gewünschten Menge in der Tasse die Taste des Getränks erneut drücken: die Ausgabe wird abgebrochen und die Menge ist gespeichert.

Hinweis!

- Um die laufende Programmierung abzubrechen, die Taste für ein anderes Getränk drücken
- Beim Getränk My Latte kann nur die Kaffeemenge programmiert werden, während die Milch ganz verwendet wird, wie es im Rezept vorgesehen ist.

6. DIE HEISSWASSERMENGE INDIVIDUELL EINSTELLEN

1. Die Taste für Heißwasser für einige Sekunden gedrückt halten: Sie befinden sich im Menü Programmierung, wenn die Kontrolllampe schnell blinkt. Die Ausgabe beginnt;
2. Bei Erreichen der gewünschten Menge in der Tasse die Taste des Getränks erneut drücken: die Ausgabe wird abgebrochen und die Menge ist gespeichert.

| | Default-Einstellung (ml) | Programmierbar (ml) |
|------------|--------------------------|---------------------|
| Heißwasser | 250 | von ≈ 20 bis ≈ 420 |

Hinweis!

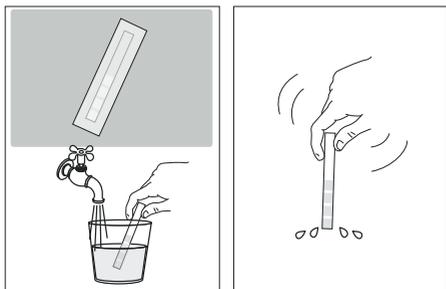
Um die laufende Programmierung abzubrechen, die Taste für ein anderes Getränk drücken

7. MESSUNG DER WASSERHÄRTE

Der Entkalkungsalarm wird nach einer vorab festgelegten Betriebszeit angezeigt, die von der Wasserhärte abhängt. Die Kaffeemaschine ist werkseitig auf „Härtegrad 4“ voreingestellt. Es ist möglich die Kaffeemaschine je nach der in den verschiedenen Wohnregionen vorhandenen Wasserhärte zu program-

mieren, sodass der Entkalkungsvorgang weniger häufig durchgeführt werden muss.

1. Den Reaktionsstreifen aus seiner Packung nehmen: falls er im Lieferumfang Ihres Modells enthalten ist, liegt er der Kurzanleitung bei.
2. Den Streifen etwa eine Sekunde lang vollständig in ein Glas Wasser eintauchen.



3. Den Streifen aus dem Wasser nehmen und leicht schütteln. Nach etwa einer Minute bilden sich, je nach der Wasserhärte, 1, 2, 3 oder 4 kleine rote Quadrate; jedes Quadrat entspricht einer Stufe.

| Total Hardness Test | Härtegrad |
|---------------------|-------------------------|
| | 1 Niedrig |
| | 2 Mittel |
| | 3 Mittel/Hoch |
| | 4 Hoch |

Siehe Anleitung im Kapitel „10. Menü Einstellungen“, um die Kaffeemaschine einzustellen.

8. WASSERFILTER

Für langfristig gleichbleibende Betriebseigenschaften der Kaffeemaschine wird empfohlen, den Wasserfilter von De'Longhi zu verwenden und regelmäßig auszutauschen. Informationen zum Kauf des Filters finden Sie auf der Website www.delonghi.com.

WaterFilter EAN: 8004399327252

8.1 Filterwechsel

Hinweis!

Nach Ablauf der zwei Monate Lebensdauer (siehe Kalender) oder wenn das Gerät 3 Wochen lang nicht benutzt wird, muss der Filter ausgewechselt werden, auch wenn das Gerät dies noch nicht anfordert.

8.2 Filterausbau

Wenn Sie das Gerät ohne Filter betreiben möchten, muss er entnommen und muss gemeldet werden, dass er entfernt wurde.

1. Den Wassertank und den verbrauchten Filter entnehmen;
2. Siehe Anleitung im Kapitel „10. Menü Einstellungen“, um die Kaffeemaschine einzustellen.

Hinweis!

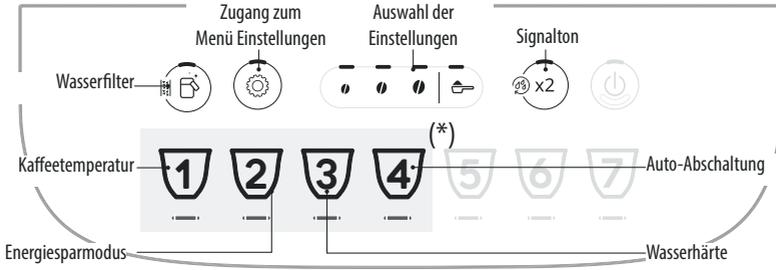
Nach Ablauf der zwei Monate Lebensdauer (siehe Kalender) oder wenn das Gerät 3 Wochen lang nicht benutzt wird, muss der Filter ausgewechselt werden, auch wenn das Gerät dies noch nicht anfordert.

9. EMPFEHLUNGEN ZUR ENERGIEEINSPARUNG

- Um den Energieverbrauch zu reduzieren, nach der Ausgabe von einem oder mehreren Getränken den Milchbehälter entfernen.
- Die Auto-Abschaltung auf 15 Minuten einstellen (siehe „10. Menü Einstellungen“);
- Den Energiesparmodus aktivieren (siehe „10. Menü Einstellungen“);
- Den Entkalkungszyklus durchführen, wenn er von der Kaffeemaschine angefordert wird.

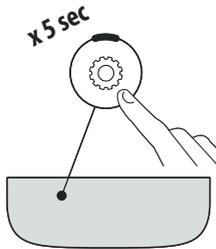
10. MENÜ EINSTELLUNGEN

Wenn das Menü aufgerufen ist, ermöglichen die aktiv bleibenden Tasten die Auswahl der entsprechenden Funktionen:



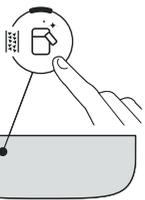
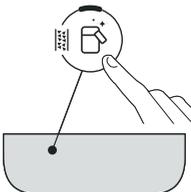
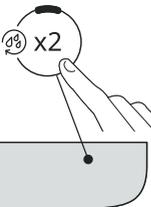
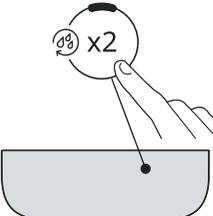
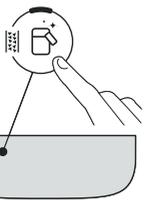
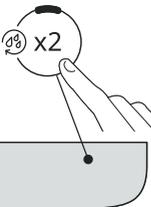
(*) Verschiedene Getränke je nach Modell

1. Das Menü aufrufen:



Die Taste  für einige Sekunden gedrückt halten: die Tasten für die Einstellungen schalten sich ein. Drücken Sie die Taste für die Einstellung, die geändert werden soll.

2. Die Einstellungen der Kaffeemaschine ändern:

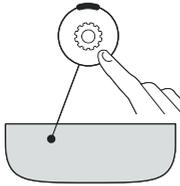
| | | | |
|---|--|---|---|
| <p>Wasserfilter</p>  | <p>Drücken Sie auf eine der Bohnen, um den Wasserfilter zu installieren oder auszutauschen</p> | <p>EINGESETZT</p>  | <p>Bestätigen Sie die Auswahl</p>  |
| <p>Signalton</p>  | <p>Drücken Sie auf eine der Bohnen, um den Signalton zu aktivieren</p> | <p>ON</p>  | <p>Bestätigen Sie die Auswahl</p>  |
| <p>Wasserfilter</p>  | <p>Drücken Sie auf das Symbol vorgemahlen, um den Wasserfilter zu entfernen</p> | <p>ENTFERNT</p>  | |
| <p>Signalton</p>  | <p>Drücken Sie auf das Symbol vorgemahlen, um den Signalton zu deaktivieren</p> | <p>OFF</p>  | |



| | | | |
|---|--|--|--|
| <p>Kaffeetemperatur</p>   | <p>Drücken Sie auf die Bohne für die gewünschte Temperatur</p> | <p>NIEDRIG</p>  <p>MITTEL</p>  <p>HOCH</p>  | <p>Bestätigen Sie die Auswahl</p>   |
| <p>Energiesparmodus</p>   | <p>Drücken Sie auf eine der Bohnen, um den Energiesparmodus zu aktivieren</p> <p>Drücken Sie auf das Symbol vorgemahnen, um den Energiesparmodus zu deaktivieren</p> | <p>ON</p>  <p>OFF</p>  | <p>Bestätigen Sie die Auswahl</p>   |
| <p>Wasserhärte</p>   | <p>Drücken Sie auf das Symbol für die Stufe, die eingestellt werden soll</p> | <p>STUFE 1</p>  <p>STUFE 2</p>  <p>STUFE 3</p>  <p>STUFE 4</p>  | <p>Bestätigen Sie die Auswahl</p>   |
| <p>Auto-Abschaltung</p>   | <p>Drücken Sie auf das Symbol für die Zeit, die eingestellt werden soll</p> | <p>15 MINUTEN</p>  <p>30 MINUTEN</p>  <p>1 STUNDE</p>  <p>3 STUNDEN</p>  | <p>Bestätigen Sie die Auswahl</p>   |



3. Das Menü verlassen:



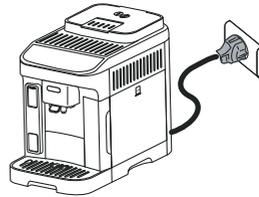
Drücken Sie die Taste 
Die Kaffeemaschine kehrt auf betriebsbereit zurück.

Hinweis!

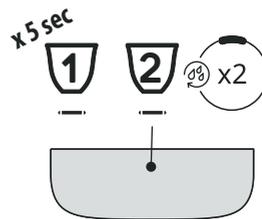
Die Kaffeemaschine verlässt das Menü Einstellungen automatisch nach 30 Sekunden Nichtgebrauch.

10.1 Rücksetzung auf die Werkseinstellungen

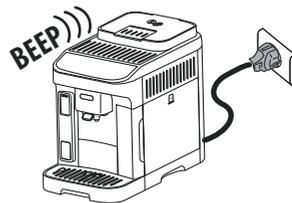
Überprüfen Sie, dass sich die Kaffeemaschine Bereitschaft befindet (ausgeschaltet, aber an das Stromnetz angeschlossen).



Halten Sie die Tasten für die Getränke **1**, **2** und  für 5 Sekunden gedrückt: alle Einstellungen und auch die Mengen der Getränke werden auf die werkseitig eingestellten Werte zurückgestellt.



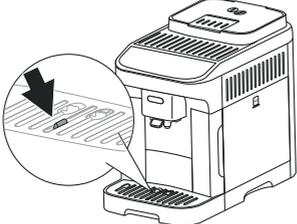
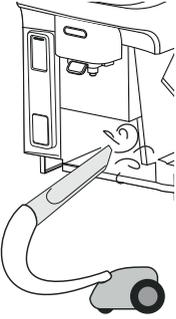
Von der Kaffeemaschine ertönt ein längerer Piepton und alle Kontrolllampen blinken zur Bestätigung der Rücksetzung



11. REINIGUNG DES GERÄTES

Vorsicht!

- Verwenden Sie zur Reinigung der Maschine keine Lösungs- und Scheuermittel oder Alkohol. Mit den Vollautomaten von De'Longhi benötigen Sie für die Reinigung der Kaffeemaschine keine chemischen Zusatzstoffe.
- Verwenden Sie zum Entfernen der Verkrustungen oder der Kaffeeablagerungen keine Metallgegenstände, weil sie Oberflächen aus Metall oder Kunststoff verkratzen könnten.

| Teil | Frequenz | Vorgehensweise |
|---|---|---|
| <p>Kaffeesatzbehälter</p>  | <p>Wenn sich die Kontrolllampe  einschaltet, muss der Kaffeesatzbehälter geleert werden: es kann kein Kaffee ausgegeben werden.</p> | <ul style="list-style-type: none"> • Die Abtropfschale herausnehmen, leeren und reinigen. • Den Kaffeesatzbehälter entleeren und sorgfältig reinigen, wobei sicherzustellen ist, dass alle sich am Boden angesammelten Rückstände entfernt werden. • Die Kondensatschale (rot) kontrollieren und, falls sie voll ist, leeren. |
| <p>Solange der Kaffeesatzbehälter nicht gereinigt ist, kann kein Kaffee ausgegeben werden. Das Gerät zeigt die Notwendigkeit den Behälter zu leeren auch dann an, wenn er nicht voll ist, falls seit der ersten Zubereitung 72 Stunden vergangen sind (damit die Berechnung der 72 Stunden korrekt erfolgen kann, darf die Kaffeemaschine nie vom Stromnetz getrennt werden).</p> | | |
| <p>Teile der Abtropfschale</p>  | <p>Die Abtropfschale ist mit einem Schwimmer (rot) zur Anzeige des Wasserstandes ausgestattet. Die Abtropfschale leeren und reinigen, bevor diese Anzeige aus dem Tassenrost hervortritt.</p>  | <ul style="list-style-type: none"> • Die Abtropfschale und den Kaffeesatzbehälter herausnehmen; • Den Tassenrost und den Rost der Abtropfschale entfernen, dann die Abtropfschale und den Kaffeesatzbehälter leeren und alle Teile waschen; • Die Kondensatschale (rot) kontrollieren und, falls sie voll ist, leeren; • Die Abtropfschale zusammen mit dem Rost und dem Kaffeesatzbehälter wieder einsetzen. <p>Beim Herausnehmen der Abtropfschale muss der Kaffeesatzbehälter immer geleert werden, auch wenn er nur wenig voll ist.</p> |
| <p>Geräteinnere</p>  | <p>Kontrollieren Sie regelmäßig (etwa einmal im Monat), dass das Geräteinnere (nach Herausnehmen der Abtropfschale zugänglich) nicht verschmutzt ist.</p> | <p>Die Kaffeemaschine ausschalten und vom Stromnetz trennen. Das Gerät niemals ins Wasser tauchen.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Erforderlichenfalls Kaffeablagerungen mit einem Pinsel und einem Schwamm entfernen; • Mit einem Staubsauger alle Rückstände absaugen |
| <p>Ausgüsse des Kaffeeauslaufs</p>  | <p>Die Ausgüsse des Kaffeeauslaufs regelmäßig (etwa einmal im Monat) reinigen</p> | <ul style="list-style-type: none"> • Die Ausgüsse des Kaffeeauslaufs regelmäßig mit einem Schwamm oder einem Tuch reinigen; • Kontrollieren Sie, dass die Löcher des Kaffeeauslaufs nicht verstopft sind. Erforderlichenfalls die Kaffeablagerungen mit einem Zahnstocher entfernen. |

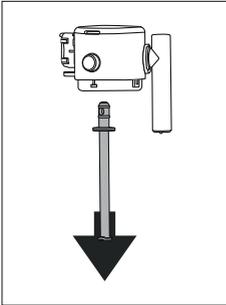
12. REINIGUNG DES MILCHBEHÄLTERS

Vorsicht!

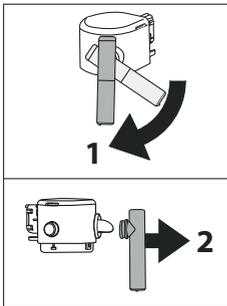
- Für die Reinigung des Milchbehälters keine Scheuerreiniger oder Scheuerschwämme verwenden und keine Metallgegenstände, um mögliche Milchverkrustungen zu entfernen.

Der Milchbehälter ist nach jeder Milchzubereitung zu reinigen, hierzu wie folgt vorgehen:

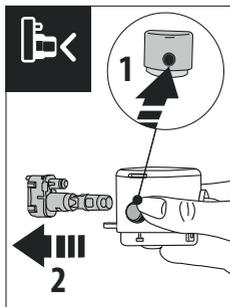
- Den Deckel des Milchbehälters abnehmen und alle abnehmbaren Teile ausbauen;
- Das Milchansaugrohr herausziehen;



- Das Milchausgaberohr in eine senkrechte Stellung drehen und herausziehen;



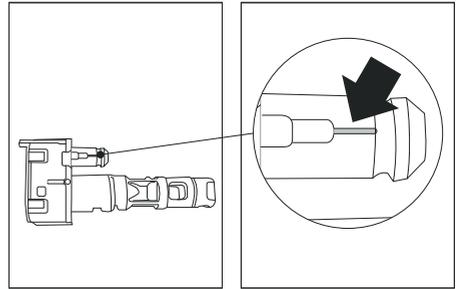
- Die Taste drücken, um den Verbinders herauszuziehen.



- Im Geschirrspüler (empfohlen):** Alle Teile und den Behälter unter fließendem heißem Wasser abspülen (mindestens

40°C): dann auf der oberen Ablage des Geschirrspülers positionieren und ein Programm mit 50°C starten, z.B. ECO Standard.

Von Hand: Alle Teile und den Behälter unter fließendem heißem Wasser abspülen (mindestens 40°C): dann alle Teile für mindestens 30 Minuten in heißes Trinkwasser (mindestens 40 °C) mit mildem / neutralem Reinigungsmittel eintauchen und mit heißem Trinkwasser reichlich abspülen.



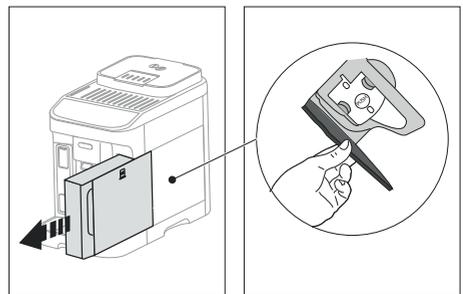
- Das Luftröhrchen (auf der Vergrößerung) auf Sauberkeit prüfen;
- Alle Teile des Deckel wieder zusammenbauen: um den Steckverbinder wieder einzusetzen, die entsprechende Taste drücken;
- Rasten Sie den Deckel wieder am Milchbehälter ein.

13. REINIGUNG DER BRÜHGRUPPE

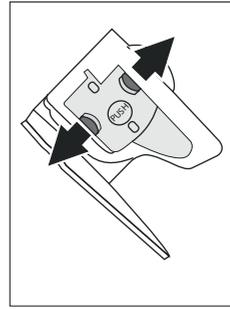
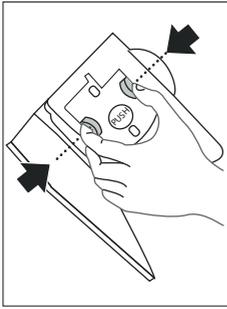
Vorsicht!

Die Brühgruppe darf nicht bei eingeschalteter Kaffeemaschine herausgenommen werden.

- Die Taste  drücken, um die Kaffeemaschine auszuschalten;
- Den Wassertank herausziehen;
- Die Serviceklappe der Brühgruppe auf der rechten Seite öffnen;



- Die beiden farbigen Entriegelungstasten nach innen drücken und gleichzeitig die Brühgruppe nach außen herausziehen;



- Die Brühgruppe etwa fünf Minuten lang in Wasser eintauchen und danach unter dem Wasserhahn abspülen.

Vorsicht!

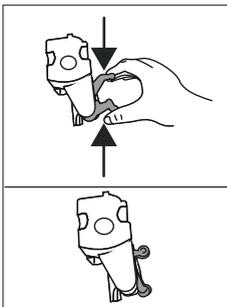
NUR MIT WASSER AUSSPÜLEN

KEINE REINIGUNGSMITTEL - KEIN GESCHIRRSPÜLER

- Die Brühgruppe ohne Reinigungsmittel säubern, da diese Beschädigungen verursachen könnten.
- Mit einem Pinsel an der Aufnahme der Brühgruppe vorhandene und durch die Serviceklappe der Brühgruppe sichtbare Kaffeerückstände beseitigen;
- Die Brühgruppe nach der Reinigung wieder in die Halterung einsetzen; dann fest auf die Schrift PUSH drücken, bis das Klicken des Einrastens zu vernehmen ist.

Hinweis:

Sollte die Brühgruppe schwer einzusetzen sein, dann muss sie (vor dem Einsetzen) durch Drücken der beiden Hebel in die richtige Position gebracht werden.

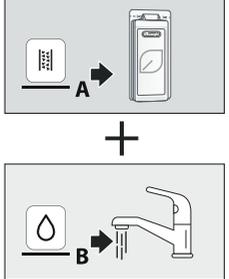
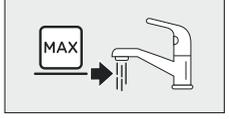


- Nach dem Einsetzen ist sicherzustellen, dass die beiden farbigen Tasten eingerastet sind und nach außen ragen;

- Die Serviceklappe der Brühgruppe schließen.
- Den Wassertank wieder einsetzen.

14. ENTKALKUNG

Um den Entkalkungszyklus korrekt zu Ende zu führen, muss besonders auf die bei jeder Phase im Wassertank geforderten Mengen geachtet werden:

| | |
|--|--|
| <p>Phase 1 Entkalkung</p> |  |
| <p>Phase 2 Erster Spülvorgang</p> |  |
| <p>Phase 3 Zweiter Spülvorgang</p> |  |

- Vor dem Gebrauch lesen Sie bitte die Gebrauchsanweisung und die Angaben auf dem Etikett des Entkalkers durch, die sich auf der Packung des Entkalkers befinden.
- Verwenden Sie ausschließlich Entkalker von De'Longhi. Die Verwendung von ungeeigneten Entkalkern sowie die nicht regelmäßig durchgeführte Entkalkung können zum Auftreten von Defekten führen, die nicht durch die Herstellergarantie abgedeckt sind.

- Der Entkalker kann empfindliche Oberflächen beschädigen. Sollte das Produkt versehentlich verschüttet werden, bitte sofort abwischen.

| Zur Durchführung der Entkalkung | |
|--|-----------------------------------|
| Entkalker | Entkalker De'Longhi |
| Behälter | Empfohlenes Fassungsvermögen: 2 l |
| Zeit | ~45min |

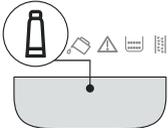
Vorsicht:
Wenn der Wasserfilter installiert ist, muss er vor dem Einfüllen der Entkalkungslösung entfernt werden. Anschließend den Filter nach Beendigung des ersten Spülvorgangs wieder einsetzen.

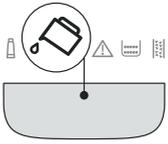
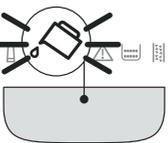
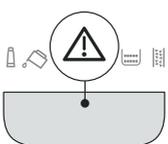
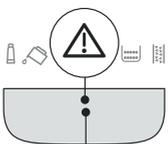
Die Vorgehensweise zur Entkalkung ist in der „Kurzanleitung“ erläutert.

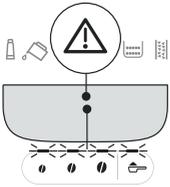
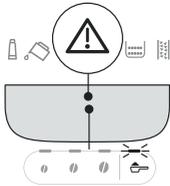
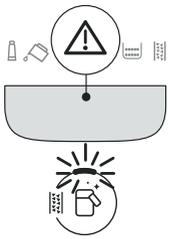
Hinweis:

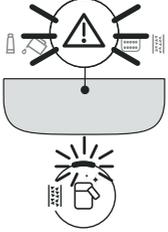
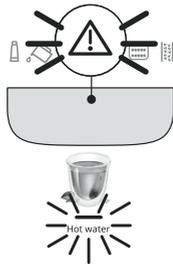
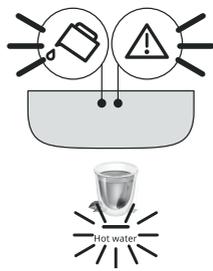
- Nachdem der Entkalkungszyklus begonnen hat, kann er nicht mehr unterbrochen werden und muss mit dem vollständigen Spülzyklus beendet werden.
- Es ist normal, dass sich nach Durchführung des Entkalkungszyklus Wasser im Kaffeesatzbehälter befindet.
- Das Gerät fordert einen dritten Spülvorgang an, wenn der Wassertank nicht bis zum Füllstand Max gefüllt wurde: dadurch wird garantiert, dass sich keine Entkalkungslösung mehr in den internen Kreisläufen des Gerätes befindet. Vor Beginn des Spülvorgangs muss die Abtropfschale geleert werden;

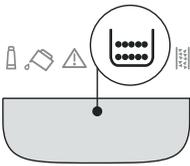
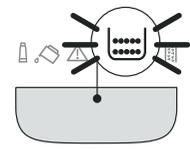
15. BEDEUTUNG DER KONTROLLAMPEN

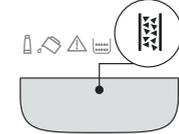
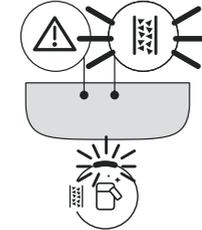
| Kontrolllampe | Bedeutung |
|---|--|
| Die Kontrolllampen für die Getränke blinken | Die Kaffeemaschine heizt sich auf: bitte warten |
| Die Kontrolllampen für die Getränke und die entsprechenden Einstellungen sind permanent eingeschaltet | Die Kaffeemaschine ist betriebsbereit: das gewünschte Getränk und die entsprechenden Optionen wählen |
|  | Den Filter austauschen (siehe Kapitel „8. Wasserfilter“) |
| → | |

| Kontrolllampe | Bedeutung |
|---|--|
|  | Das Wasser im Tank ist nicht ausreichend: den Wassertank füllen |
|  | Der Wassertank ist nicht oder nicht richtig eingesetzt: den Wassertank richtig einsetzen |
|  | Allgemeiner Alarm: das Maschineninnere ist sehr verschmutzt. Die Kaffeemaschine sorgfältig reinigen. Wenn die Kaffeemaschine nach der Reinigung noch immer die Meldung anzeigt, den Kundendienst und/oder eine autorisierte Kundendienststelle kontaktieren. |
|  | Die Brühgruppe wurde nach der Reinigung nicht wieder eingesetzt: die Brühgruppe gemäß den Angaben im Kapitel „13. Reinigung der Brühgruppe“ einsetzen |
|  | Kaffeebohnen fehlen: den Kaffeebohnenbehälter füllen, dann eine beliebige Taste drücken, um den Alarm zu quittieren. |
|  | Der Mahlgrad ist zu fein, sodass der Kaffee zu langsam oder gar nicht herausläuft. Das Mahlwerk einstellen (Abschnitt „4.6 Einstellung des Mahlwerks“) |
| → | |

| Kontrolllampe | Bedeutung |
|--|---|
|  | Es wurde zu viel Kaffee verwendet. Ein milderes Aroma wählen oder die Kaffeepulvermenge reduzieren |
|  | Es wurde die Funktion „vorgemahlener Kaffee“ gewählt, aber der vorgemahlene Kaffee wurde nicht in den Schacht gefüllt. Den vorgemahlene Kaffee in den Einfüllschacht füllen und die Ausgabe wiederholen |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Der Milchbehälter wurde während der Milchausgabe entnommen. Den Milchbehälter wieder einsetzen: die Kaffeemaschine kehrt auf betriebsbereit zurück. • Der Milchbehälter wurde während der Kaffeeausgabe entnommen. Den Milchbehälter wieder einsetzen: die Kaffeemaschine gibt Kaffee aus und beendet die Zubereitung. |
| → | |

| Kontrolllampe | Bedeutung |
|---|---|
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Es ist die Ausgabe eines Milchgetränks angefordert, aber der Milchbehälter ist nicht vollständig oder nicht richtig eingesetzt: überprüfen Sie, dass alle Teile des Milchbehälters vollständig vorhanden und korrekt eingesetzt sind. • Es ist die Ausgabe eines Milchgetränks angefordert, aber die Milchmenge im Behälter reicht nicht aus (siehe Abschnitt „Wie viel Milch muss für die Zubereitung von Getränken mit direkter Anwahl eingefüllt werden?“ und „Wie viel Milch muss für die Zubereitung von My Latte eingefüllt werden?“). |
|  | Es ist die Ausgabe von Heißwasser angefordert, aber der Auslauf ist nicht eingesetzt: den Wasserauslauf einsetzen. |
|  | Der Wasserkreislauf ist leer. Durch Drücken der entsprechenden Taste Heißwasser ausgeben |
| → | |

| Kontrolllampe | Bedeutung |
|--|--|
|  | Der Kaffeesatzbehälter muss geleert werden |
|  | Der Kaffeesatzbehälter ist nicht oder nicht richtig eingesetzt: die Abtropfschale zusammen mit dem Kaffeesatzbehälter einsetzen und fest andrücken |
| → | |

| Kontrolllampe | Bedeutung |
|---|--|
|  | Die Entkalkung muss durchgeführt werden („14. Entkalkung“ und der entsprechende Abschnitt in der Kurzanleitung) |
|  | Die Entkalkung wurde abgebrochen. Um auf betriebsbereit zurückzukehren, die Taste  drücken: die Kaffeemaschine beginnt mit der Ausgabe und die Entkalkung wird ab Abb. 15 auf Seite 13 in der Kurzanleitung wieder aufgenommen. |

16. PROBLEMLÖSUNG

Nachstehend werden einige mögliche Betriebsstörungen aufgelistet.

Wenn das Problem nicht auf die beschriebene Weise gelöst werden kann, wenden Sie sich bitte an den technischen Kundendienst.

| PROBLEM | MÖGLICHE URSACHE | ABHILFE |
|------------------------------------|---|--|
| Das Gerät schaltet sich nicht ein. | Der Netzstecker ist nicht an die Steckdose angeschlossen. | Den Netzstecker an die Steckdose anschließen. |
| Der Kaffee ist nicht heiß. | Die Tassen wurden nicht vorgewärmt. | Die Tassen durch Ausspülen mit heißem Wasser vorwärmen (z.B. unter Verwendung der Funktion Heißwasser). |
| | Die internen Kreisläufe des Gerätes haben sich abgekühlt, weil seit der letzten Kaffeezubereitung zwei bis drei Minuten vergangen sind. | Vor der Kaffeezubereitung die internen Leitungen mit einem Spülvorgang vorheizen, indem die Taste  für einige Sekunden anhaltend gedrückt wird. |
| | Die eingestellte Kaffeetemperatur ist zu niedrig. | Im Menü Einstellungen eine höhere Kaffeetemperatur einstellen (siehe „10. Menü Einstellungen“). |
| | Die Kaffeemaschine muss entkalkt werden | Die Entkalkung durchführen. Anschließend den Härtegrad des Wassers prüfen („7. Messung der Wasserhärte“) und prüfen, dass das Gerät anhand des tatsächlichen Härtegrads eingestellt ist („10. Menü Einstellungen“). |
| → | | |

| PROBLEM | MÖGLICHE URSACHE | ABHILFE |
|---|--|---|
| Der Kaffee ist dünn und hat wenig Crema. | Der Kaffee ist zu grob gemahlen. | Das Mahlwerk einstellen („4.6 Einstellung des Mahlwerks“). Die Wirkung ist erst nach mindestens zwei Kaffeeausgaben sichtbar. |
| | Der Kaffee ist nicht geeignet. | Kaffee für Espressomaschinen verwenden. |
| | Der Kaffee ist nicht frisch. | Die Kaffeepackung ist seit zu langer Zeit geöffnet und der Kaffee hat sein Aroma verloren. |
| Der Kaffee läuft zu langsam oder tröpfchenweise heraus. | Der Kaffee ist zu fein gemahlen. | Das Mahlwerk einstellen („4.6 Einstellung des Mahlwerks“). Die Wirkung ist erst nach mindestens zwei Kaffeeausgaben sichtbar. |
| Die Maschine gibt keinen Kaffee aus | Die Maschine erkennt Verunreinigungen in ihrem Inneren | Warten, bis die Maschine wieder betriebsbereit ist, und das gewünschte Getränk wählen. Sollte das Problem weiterhin bestehen, wenden Sie sich bitte an den Technischen Kundendienst. |
| Der Kaffee läuft nicht aus einem oder beiden Ausgüssen des Kaffeeauslaufs. | Die Düsen des Kaffeeauslaufs sind verstopft. | Die Düsen mit einem Tuch reinigen. Erforderlichenfalls einen Zahnstocher verwenden, um mögliche Verkrustungen zu beseitigen. |
| Der ausgegebene Kaffee ist wässrig. | Der Kaffeepulvereinfüllschacht ist verstopft. | Die Klappe öffnen, den Einfüllschacht mithilfe eines Pinsels reinigen. |
| Die Brühgruppe lässt sich nicht herausnehmen. | Die Ausschaltung wurde nicht durchgeführt. | Die Ausschaltung durch Drücken der Taste  durchführen. |
| Nach Beendigung der Entkalkung fordert das Gerät einen dritten Spülvorgang an | Während der beiden Spülvorgänge wurde der Wassertank nicht bis zum Füllstand MAX gefüllt | Die Abtropfschale leeren, den Wassertank bis zum Füllstand MAX füllen und den dritten Spülvorgang durchführen. |
| Die Milch hat große Blasen | Die Milch ist nicht kalt genug oder nicht teilentrahmt bzw. ganz entrahmt. | Vollentrahmte bzw. teilentrahmte Milch mit Kühlschranktemperatur (etwa 5°C) verwenden. Sollte das Resultat dennoch nicht zufriedenstellend sein, versuchen Sie es mit einer anderen Milchmarke. |
| | Der Deckel des Milchbehälters ist verschmutzt. | Die Teile ausbauen und gemäß den Angaben im Kapitel „12. Reinigung des Milchbehälters“ sorgfältig reinigen. |
| | Es werden pflanzliche Getränke verwendet. | Je nach Nährwerten der Getränke fällt das Resultat sehr unterschiedlich aus. |
| → | | |

| PROBLEM | MÖGLICHE URSACHE | ABHILFE |
|---|---|--|
| Die Milchgetränke sind nicht freigeschaltet | Der Milchbehälter ist nicht oder nicht richtig eingesetzt oder die Milch reicht nicht aus, um das gewünschte Getränk zuzubereiten. | Den Milchbehälter vorbereiten und korrekt in die Kaffeemaschine einsetzen. |
| | Es wurden zahlreiche Milchgetränke nacheinander zubereitet und die Kaffeemaschine muss zur idealen Temperatur für die Zubereitung der nächsten Getränke zurückkehren. | Warten, bis die Milchgetränke an der Bedienblende erneut freigeschaltet werden. |
| Die Tassenablage auf der Kaffeemaschine ist heiß | Es wurden mehrere Getränke kurz hintereinander zubereitet | |
| Obwohl die Kaffeemaschine nicht in Betrieb ist, macht sie Geräusche und stößt etwas Dampf aus | Die Kaffeemaschine ist betriebsbereit oder wurde vor kurzem ausgeschaltet und einige Tropfen Kondenswasser fallen im noch warmen Dampferzeuger zu Boden. | Diese Erscheinung gehört zum normalen Gerätebetrieb und kann durch Leeren der Abtropfschale verringert werden. |
| Das Gerät stößt Dampf aus der Abtropfschale aus und/oder auf der Aufstellfläche des Gerätes befindet sich Wasser. | Der Rost der Abtropfschale wurde nach der Reinigung nicht wieder eingesetzt. | Den Rost der Abtropfschale wieder in die Abtropfschale einsetzen. |